

SEATERHEADS - TRIEBEL Seaterhead - Caliber 9.3/.366 - Type: TAG

Accessory for Seater with Crimp and Bench-Rest-Seaters from Triebel.

You will find further informations in the manual.

[The manual can be found here](#)

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: TRIEBEL Seaterhead - Caliber 9.3/.366 - Type: TAG
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2008388
- Mfr. No.: 3000183
- Diameter (in): 0.366
- Delivery weight: 0.015kg

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für TRIEBEL Geschossetzstempel](#)
- [English: TRIEBEL Seaterhead Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para TRIEBEL Seaterhead Caliber 9,3/.366](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le TRIEBEL Seaterhead](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza del TRIEBEL Seaterhead](#)
- [Norsk: TRIEBEL Seaterhead Sikkerhetsinstruksjonsguide](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla TRIEBEL SEATERHEADS TRIEBEL Seaterhead Kaliber 9,3/.366](#)
- [Suomi: TRIEBEL Seaterhead Käyttöohje ja Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL Seaterhead Kaliber 9,3/.366](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání produktu TRIEBEL Seaterhead Caliber 9,3/.366](#)

Sicherheitshinweise für TRIEBEL Geschossetzstempel

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des TRIEBEL Geschossetzstempels Kaliber 9,3/.366 Typ: TAG. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen bei der Verwendung von Geschossetzmatrizen mit Crimp und BenchRestGeschossetzer von Triebel zu helfen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Bedienungsanleitung vollständig gelesen haben, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie regelmäßig das Produkt auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich über Rückrufupdates auf der Safety GatePlattform der EU.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie immer Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Gehörschutz.
- Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.
- Arbeiten Sie niemals mit dem Geschossetzstempel, wenn Sie müde oder unter dem Einfluss von Drogen oder Alkohol stehen.
- Überprüfen Sie vor der Verwendung die Kompatibilität des Geschossetzstempels mit Ihren Geschossetzmatrizen.
- Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in den Arbeitsbereich gelangen.

Anleitung zur Installation und Nutzung

1. Installation

- Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsbereich sauber und sicher ist.
- Befestigen Sie den Geschossetzstempel gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile fest und sicher montiert sind.

2. Nutzung

- Wählen Sie die passende Geschossetzmatrize für Ihr Kaliber (9,3/.366).
- Achten Sie darauf, dass der Geschossetzstempel korrekt in die Matrize eingesetzt wird.
- Führen Sie den Crimp oder Setzvorgang gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung durch.
- Nach der Nutzung reinigen Sie den Geschossetzstempel gründlich und lagern Sie ihn an einem sicheren Ort.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Werkzeugen und Zubehör.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Produkts umweltgerecht entsorgt werden.
- Verwenden Sie keine unsachgemäße Entsorgung, um Umweltschäden zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu Ihrem TRIEBEL Geschossetzstempel empfehlen wir Ihnen, sich an den Hersteller oder den Händler zu wenden, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Achten Sie darauf, alle relevanten Informationen über das Produkt bereitzuhalten, wenn Sie Unterstützung anfordern.

Vielen Dank, dass Sie sich für TRIEBEL entschieden haben. Wir wünschen Ihnen viel Erfolg und Sicherheit bei der Nutzung Ihres Geschossetzstempels.

TRIEBEL Seaterhead Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the TRIEBEL Seaterhead Caliber 9.3/.366. This accessory is designed for use with crimp and benchrest seaters from Triebel. To ensure safe and effective use of this product, please read this safety instruction guide carefully. It contains important information regarding safety guidelines, installation, and usage.

General Safety Guidelines

- Always use the TRIEBEL Seaterhead in accordance with the manufacturer's instructions.
- Ensure that you are familiar with the operation of your reloading equipment before using this product.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the Seaterhead for any signs of wear or damage before each use.
- Report any unsafe conditions or accidents to the authorities immediately.
- Stay informed about product recalls by checking the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Use appropriate personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when handling reloading equipment.
- Ensure that the working area is clean and free from obstructions before starting any reloading activities.
- Do not exceed the recommended maximum pressure or load specifications for your reloading equipment.
- Only use the TRIEBEL Seaterhead with compatible equipment as specified by the manufacturer.
- Never modify the Seaterhead or any associated equipment.
- Avoid distractions while using the Seaterhead; focus on the task at hand.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that your reloading press is turned off and unplugged before installation.
- Remove any existing Seaterhead from your reloading press.
- Carefully attach the TRIEBEL Seaterhead to your press, ensuring it is securely fastened.
- Check that the Seaterhead is aligned correctly with the reloading die.

2. Usage:

- Before starting the reloading process, verify that all equipment is in good working condition.
- Set the desired crimp and seating depth according to your reloading specifications.
- Follow the reloading manual for the specific caliber you are working with.
- Always doublecheck the powder charge and projectile seating before finalizing rounds.
- After use, clean the Seaterhead and surrounding area to prevent residue buildup.

Disposal Instructions

- Dispose of the TRIEBEL Seaterhead in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in household waste.
- Consider recycling options where available to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or product support, please refer to the manufacturer's contact information provided in

the product manual or packaging.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Your safety is our priority, and we hope you enjoy using your TRIEBEL Seaterhead responsibly.

Guía de Instrucciones de Seguridad para TRIEBEL Seaterhead Caliber 9,3/.366

Introducción

Gracias por elegir el TRIEBEL Seaterhead. Este accesorio está diseñado para su uso con el Seater con Crimp y los BenchRestSeaters de Triebel. Es importante seguir las instrucciones de seguridad y uso para garantizar un funcionamiento seguro y eficiente. Esta guía está diseñada para proporcionarte información clara y fácil de entender.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto esté destinado a tu uso específico y que cumpla con tus necesidades.
- Siempre revisa el producto antes de usarlo para detectar cualquier daño o defecto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas vulnerables.
- Utiliza el producto solo para los fines previstos según las instrucciones del fabricante.
- Si observas algún comportamiento inusual durante el uso, detén inmediatamente su uso y consulta el manual o contacta a un profesional.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**

- Riesgo de lesiones si se usa de manera incorrecta.
- Posibilidad de daños al equipo si no se instala correctamente.

- **Instrucciones para Evitar Estos Peligros:**

- Lee todas las instrucciones antes de comenzar la instalación y el uso.
- Asegúrate de que todas las piezas estén bien ajustadas y en su lugar antes de usar el producto.
- Utiliza equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad, si es necesario.
- No fuerces el producto más allá de sus especificaciones.

- **Advertencias Específicas:**

- Este producto no está diseñado para ser utilizado por niños.
- Las personas con discapacidades o limitaciones físicas deben usar el producto bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

- **Instalación:**

1. Asegúrate de que todas las herramientas necesarias estén disponibles antes de comenzar.
2. Lee el manual de usuario para comprender el proceso de instalación.
3. Conecta el Seaterhead al equipo de manera segura, asegurándote de que esté firmemente sujeto.
4. Verifica que no haya holguras ni piezas sueltas.

- **Uso:**

1. Antes de usar, asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones.
2. Utiliza el Seaterhead de acuerdo con las especificaciones del fabricante.
3. Realiza pruebas de funcionamiento para asegurarte de que todo esté en orden antes de usarlo en

producción.

4. Si experimentas problemas, detén el uso y consulta el manual o busca asistencia.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el producto, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- No tires el producto en la basura común. Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de este tipo.
- Si el producto contiene materiales peligrosos, sigue las directrices de eliminación específicas para esos materiales.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas o necesitas más información sobre el uso seguro de este producto, consulta el manual completo que acompaña al Seaterhead o contacta a un representante de servicio al cliente de TRIEBEL.

Recuerda que es tu responsabilidad garantizar un uso seguro del producto y seguir todas las directrices proporcionadas. Mantente informado sobre cualquier actualización o aviso de seguridad a través de plataformas oficiales.

Guide de Sécurité pour le TRIEBEL Seaterhead

Introduction

Merci d'avoir choisi le TRIEBEL Seaterhead Calibre 9,3/.366. Cet accessoire est conçu pour être utilisé avec des sièges crimp et BenchRest de Triebel. Pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit, veuillez lire attentivement ce guide de sécurité. Il contient des informations importantes concernant les directives de sécurité, l'installation et l'utilisation.

Directives de Sécurité Générales

- Utilise toujours le TRIEBEL Seaterhead conformément aux instructions du fabricant.
- Assure-toi de bien connaître le fonctionnement de ton équipement de rechargement avant d'utiliser ce produit.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte régulièrement le Seaterhead pour tout signe d'usure ou de dommage avant chaque utilisation.
- Signale immédiatement toute condition dangereuse ou accident aux autorités.
- Reste informé des rappels de produits en consultant la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise des équipements de protection individuelle (EPI) appropriés, tels que des lunettes de sécurité et des gants, lors de la manipulation de l'équipement de rechargement.
- Assure-toi que la zone de travail est propre et dégagée avant de commencer toute activité de rechargement.
- Ne dépasse pas les spécifications de pression ou de charge maximales recommandées pour ton équipement de rechargement.
- Utilise uniquement le TRIEBEL Seaterhead avec un équipement compatible tel que spécifié par le fabricant.
- Ne modifie jamais le Seaterhead ou tout équipement associé.
- Évite les distractions pendant l'utilisation du Seaterhead ; concentre-toi sur la tâche à accomplir.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assure-toi que ta presse de rechargement est éteinte et débranchée avant l'installation.
- Retire tout Seaterhead existant de ta presse de rechargement.
- Fixe soigneusement le TRIEBEL Seaterhead à ta presse, en t'assurant qu'il est solidement attaché.
- Vérifie que le Seaterhead est correctement aligné avec le die de rechargement.

2. Utilisation :

- Avant de commencer le processus de rechargement, vérifie que tout l'équipement est en bon état de fonctionnement.
- Régle la profondeur de crimp et de siège désirée selon tes spécifications de rechargement.
- Suis le manuel de rechargement pour le calibre spécifique avec lequel tu travailles.
- Vérifie toujours la charge de poudre et le siège du projectile avant de finaliser les cartouches.
- Après utilisation, nettoie le Seaterhead et la zone environnante pour éviter l'accumulation de résidus.

Instructions de Disposition

- Dispose du TRIEBEL Seaterhead conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas le produit dans les déchets ménagers.
- Envisage des options de recyclage lorsque cela est possible pour minimiser l'impact environnemental.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou pour un support produit, veuillez vous référer aux informations de contact du fabricant fournies dans le manuel ou l'emballage du produit.

Merci de prêter attention à ces directives de sécurité. Ta sécurité est notre priorité, et nous espérons que tu apprécieras l'utilisation de ton TRIEBEL Seaterhead de manière responsable.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza del TRIEBEL Seaterhead

Introduzione

Grazie per aver scelto il TRIEBEL Seaterhead Calibro 9.3/.366. Questo accessorio è progettato per l'uso con crimp e benchrest seaters di Triebel. Per garantire un uso sicuro ed efficace di questo prodotto, si prega di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza. Contiene informazioni importanti riguardanti le linee guida di sicurezza, l'installazione e l'uso.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Utilizzare sempre il TRIEBEL Seaterhead in conformità con le istruzioni del produttore.
- Assicurarsi di essere familiarizzati con il funzionamento delle attrezzature di ricarica prima di utilizzare questo prodotto.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispezionare regolarmente il Seaterhead per eventuali segni di usura o danni prima di ogni utilizzo.
- Segnalare immediatamente alle autorità eventuali condizioni pericolose o incidenti.
- Rimanere informati sugli aggiornamenti sui richiami dei prodotti controllando la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizzare adeguati dispositivi di protezione individuale (DPI) come occhiali di sicurezza e guanti quando si maneggiano attrezzature di ricarica.
- Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita e priva di ostacoli prima di iniziare qualsiasi attività di ricarica.
- Non superare le specifiche di pressione o carico massime raccomandate per le attrezzature di ricarica.
- Utilizzare il TRIEBEL Seaterhead solo con attrezzature compatibili come specificato dal produttore.
- Non modificare mai il Seaterhead o qualsiasi attrezzatura associata.
- Evitare distrazioni durante l'uso del Seaterhead; concentrarsi sul compito da svolgere.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurarsi che la pressa di ricarica sia spenta e scollegata prima dell'installazione.
- Rimuovere eventuali Seaterhead esistenti dalla pressa di ricarica.
- Attaccare con attenzione il TRIEBEL Seaterhead alla pressa, assicurandosi che sia fissato saldamente.
- Controllare che il Seaterhead sia allineato correttamente con il die di ricarica.

2. Uso:

- Prima di iniziare il processo di ricarica, verificare che tutte le attrezzature siano in buone condizioni di funzionamento.
- Impostare la profondità di crimp e di seduta desiderata secondo le specifiche di ricarica.
- Seguire il manuale di ricarica per il calibro specifico con cui si sta lavorando.
- Controllare sempre due volte la carica di polvere e il posizionamento del proiettile prima di finalizzare i colpi.
- Dopo l'uso, pulire il Seaterhead e l'area circostante per prevenire l'accumulo di residui.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il TRIEBEL Seaterhead in conformità con le normative locali.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti domestici.
- Considerare opzioni di riciclaggio dove disponibili per ridurre l'impatto ambientale.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o supporto al prodotto, si prega di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite nel manuale del prodotto o nell'imballaggio.

Grazie per la vostra attenzione a queste linee guida di sicurezza. La vostra sicurezza è la nostra priorità e speriamo che possiate utilizzare il vostro TRIEBEL Seaterhead in modo responsabile.

TRIEBEL Seaterhead Sikkerhetsinstruksjonsguide

Introduksjon

Takk for at du valgte TRIEBEL Seaterhead Kaliber 9,3/.366. Dette tilbehøret er designet for bruk med crimp og benchrest settene fra Triebel. For å sikre trygg og effektiv bruk av dette produktet, vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden nøye. Den inneholder viktig informasjon om sikkerhetsretningslinjer, installasjon og bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Bruk alltid TRIEBEL Seaterhead i henhold til produsentens instruksjoner.
- Sørg for at du er kjent med driften av ditt omlastingsutstyr før du bruker dette produktet.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og sårbare individer.
- Inspiser regelmessig Seaterhead for tegn på slitasje eller skade før hver bruk.
- Rapport eventuelle usikre forhold eller ulykker til myndighetene umiddelbart.
- Hold deg informert om produkttilbakekall ved å sjekke EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk passende personlig verneutstyr (PPE) som vernebriller og hansker når du håndterer omlastingsutstyr.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og fritt for hindringer før du starter noen omlastingsaktiviteter.
- Ikke overskrid de anbefalte maksimale trykk eller belastningsspesifikasjonene for ditt omlastingsutstyr.
- Bruk kun TRIEBEL Seaterhead med kompatibelt utstyr som spesifisert av produsenten.
- Ikke modifiser Seaterhead eller noe tilknyttet utstyr.
- Unngå distraksjoner mens du bruker Seaterhead; fokuser på oppgaven.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Sørg for at omlastingspressen er slått av og frakoblet før installasjon.
- Fjern eventuell eksisterende Seaterhead fra omlastingspressen.
- Fest TRIEBEL Seaterhead forsiktig til pressen, og sørg for at den er sikkert festet.
- Sjekk at Seaterhead er riktig justert med omlastingsdøden.

2. Bruk:

- Før du starter omlastingsprosessen, verifiser at alt utstyr er i god stand.
- Sett ønsket crimp og settedypde i henhold til dine omlastingsspesifikasjoner.
- Følg omlastingsmanualen for den spesifikke kalibren du arbeider med.
- Dobbeltsjekk alltid pulverladningen og prosjektilets setning før du fullfører rundene.
- Etter bruk, rengjør Seaterhead og området rundt for å forhindre opphopning av rester.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste TRIEBEL Seaterhead i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast produktet i husholdningsavfall.
- Vurder resirkuleringsalternativer der det er tilgjengelig for å minimere miljøpåvirkningen.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle sikkerhetsspørsmål eller produktstøtte, vennligst referer til produsentens kontaktinformasjon som er gitt i produktmanualen eller emballasjen.

Takk for din oppmerksomhet til disse sikkerhetsretningslinjene. Din sikkerhet er vår prioritet, og vi håper du vil bruke TRIEBEL Seaterhead ansvarlig.

Instrukcja bezpieczeństwa dla TRIEBEL SEATERHEADS TRIEBEL Seaterhead Kaliber 9,3/.366

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup TRIEBEL Seaterhead. Produkt ten jest przeznaczony do precyzyjnego formatowania szyjek amunicji. Aby zapewnić bezpieczne użytkowanie, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Zawsze używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od źródeł ciepła i wilgoci.
- Upewnij się, że produkt jest przechowywany w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń. Nie używaj uszkodzonego sprzętu.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub zdarzenia odpowiednim władzom.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Używaj odpowiednich narzędzi ochronnych, takich jak okulary ochronne i rękawice, aby zminimalizować ryzyko kontuzji.
- Unikaj kontaktu z ostrymi krawędziami produktu.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas użycia, co może prowadzić do uszkodzenia produktu lub obrażeń.
- Zawsze pracuj w dobrze oświetlonym pomieszczeniu, aby uniknąć wypadków.
- Podczas używania produktu, upewnij się, że nie ma osób postronnych w pobliżu.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że wszystkie elementy są czyste i wolne od zanieczyszczeń.
- Zamocuj Seaterhead zgodnie z instrukcjami producenta, upewniając się, że jest on prawidłowo osadzony.
- Sprawdź, czy wszystkie połączenia są mocne i stabilne przed rozpoczęciem użytkowania.

2. Użytkowanie:

- Włóż amunicję do Seaterhead zgodnie z instrukcjami.
- Użyj narzędzi zgodnie z zaleceniami, aby zapewnić prawidłowe i bezpieczne formatowanie szyjek.
- Po zakończeniu pracy, oczyść Seaterhead z resztek materiałów, aby zapewnić jego długowieczność.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli zawiera materiały niebezpieczne.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów w celu uzyskania informacji o właściwej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

- W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dodatkowych informacji, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem TRIEBEL.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych instrukcji. Bezpieczne użytkowanie produktu jest kluczowe dla zapewnienia jego długotrwałej funkcjonalności i Twojego bezpieczeństwa.

TRIEBEL Seaterhead Käyttöohje ja Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa TRIEBEL Seaterhead tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita tuotteen turvalliseen ja tehokkaaseen käyttöön. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisen käytön.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää tätä tuotetta ilman valvontaa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, ettei siinä ole vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Säilytä tuote kuivassa ja viileässä paikassa, suojassa kosteudelta ja äärimmäisiltä lämpötiloilta.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä tuotteen käytössä.

Erityiset Turvallisuusohjeet Käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käytät Seaterheadia.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty, jotta vältät onnettomuudet.
- Älä koskaan yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse. Ota yhteyttä valmistajaan tai valtuutettuun huoltoliikkeeseen.
- Ole erityisen varovainen, kun käytät tuotetta, joka voi aiheuttaa vammoja tai vahinkoja, jos sitä käytetään väärin.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä.
- Kiinnitä Seaterhead tukevasti työpöytään tai muuhun vakaaseen pintaan.
- Tarkista, että kaikki kiinnitykset ovat kunnolla paikallaan ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Aseta tarvittava materiaali Seaterheadin sisään.
- Säädä Seaterhead sopivaksi käyttötarkoituksesi mukaan.
- Käynnistä laite ja seuraa käyttöohjeita varmistaaksesi, että se toimii oikein.
- Pidä kädet ja muut kehon osat kaukana liikkuvista osista laitetta käytettäessä.

Hävittämishjeet

- Tuote tulee hävittää paikallisten ympäristösääntöjen mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen. Tarkista paikalliset ohjeet erikoishävittämisestä.
- Jos tuote on vaurioitunut, ota yhteyttä valmistajaan ohjeiden saamiseksi.

Lisätietoja ja Tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Varmista, että kaikki kysymykset ja huolet käsitellään asiantuntevasti.

Yhteenveto

TRIEBEL Seaterhead on suunniteltu tarjoamaan turvallista ja tehokasta käyttöä. Noudata yllä olevia ohjeita ja turvallisuusohjeita varmistaaksesi, että käytät tuotetta oikein ja turvallisesti. Kiitos, että valitsit TRIEBELin!

Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL Seaterhead

Kaliber 9,3/.366

Introduktion

Tack för att du valt TRIEBEL Seaterhead. Denna produkt är designad för att säkerställa en säker och effektiv användning vid halskalibrering av ammunition. För att maximera säkerheten och prestandan, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med de angivna instruktionerna för att minimera risker.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte om det finns synliga tecken på skada.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och husdjur.
- Rapportera alla osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar vid hantering av Seaterhead för att skydda ögon och hud.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Använd endast Seaterhead med kompatibla Crimp och BenchRestSeaters från Triebel.
- Följ alltid tillverkarens rekommendationer för installation och användning.
- Undvik att överbelasta Seaterhead; följ de angivna specifikationerna för diameter och kaliber.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Seaterhead:

- Kontrollera att Seaterhead är ren och fri från skräp.
- Montera Seaterhead på den avsedda utrustningen enligt tillverkarens anvisningar.
- Se till att den är ordentligt fastsatt innan användning.

2. Användning av Seaterhead:

- Justera Seaterhead till önskad inställning för kalibrering.
- Använd produkten i en kontrollerad miljö för att säkerställa säkerheten.
- Utför alltid kalibreringsprocessen med noggrannhet och precision.

3. Efter användning:

- Rengör Seaterhead noggrant efter varje användning för att förlänga livslängden.
- Inspektera produkten för eventuella skador och lagra den på en säker plats.

Avfallshantering

- Avfall av Seaterhead och dess förpackning bör hanteras enligt lokala föreskrifter för avfallshantering.
- Om produkten är skadad eller inte längre i bruk, se till att den återvinns eller kasseras på ett miljövänligt sätt.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller ytterligare information om säkerhet och användning av TRIEBEL Seaterhead, vänligen kontakta din återförsäljare eller tillverkare. Se till att du har produktens detaljer tillgängliga för att få bästa möjliga hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet är vår prioritet.

Návod na bezpečné používání produktu TRIEBEL Seaterhead Caliber 9,3/.366

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili TRIEBEL Seaterhead Caliber 9,3/.366. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval vysokou úroveň výkonu a bezpečnosti při používání. Je důležité se seznámit s těmito bezpečnostními pokyny, abyste zajistili bezpečné a efektivní použití.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si pečlivě přečtěte tento návod a všechny další dokumenty, které byly dodány s produktem.
- Ujistěte se, že produkt používáte v souladu s jeho určením.
- Vždy dodržujte místní zákony a předpisy týkající se používání a manipulace s výrobky tohoto typu.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Zkontrolujte, zda je produkt v dobrém stavu před každým použitím. Nepoužívejte poškozené nebo opotřebované části.
- Při manipulaci s produktem noste vhodné ochranné brýle a rukavice.
- Při používání se vyhněte kontaktu s pokožkou a očima.
- V případě zranění nebo podráždění okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Nikdy nepoužívejte produkt v uzavřených prostorech bez adekvátní ventilace.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a vybavení pro instalaci.
- Zkontrolujte, zda je pracovní plocha čistá a bezpečná.

2. Instalace:

- Připojte Seaterhead k odpovídajícímu zařízení podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je vše pevně a bezpečně připojeno, aby se předešlo uvolnění během používání.

3. Použití:

- Používejte produkt pouze pro jeho určený účel.
- Při použití dodržujte doporučené postupy pro manipulaci a obsluhu.
- Pravidelně kontrolujte produkt během používání, abyste zajistili jeho správnou funkci.

Pokyny pro likvidaci

- Tento produkt a jeho obaly by měly být likvidovány v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nevyhazujte produkt do běžného odpadu. Zjistěte, zda existují speciální sběrné místa pro takové výrobky.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoliv dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti produktu se obraťte na místního prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte po ruce informace o produktu, včetně čísla modelu a sériového čísla.

Tento návod byl vypracován v souladu s nařízením EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Dodržování těchto pokynů pomůže zajistit bezpečné používání a minimalizaci rizik spojených s produktem TRIEBEL Seaterhead Caliber 9,3/.366.